

# 三谷恩泉

Stream of Blessings



第三十期秋季號

2017年10月

## 不一樣的 美中短宣




◆吳建智

**再**次走在美中校園，想起上一次踏足此間，已是二十年前的事。今年參加美中短宣，再有機會到查經班聚會，和不同小城教會的弟兄姊妹交談；在 Iowa State University (Ames) 校園裏發單張、邀請中國同學參加佈道會，雖然事隔多年了，我還是有一種相當熟悉的感覺，不過以前的對象是研究生和博士後，現在主要的對象是年輕的大學生，但我們所傳的還是一樣的福音，最終能夠真正填滿人心，不是學問、學位、工作和舒適的生活，而是耶穌基督！

感謝主！今年三谷會堂有十位弟兄姊妹回應神的呼召，參加美中短宣，當中有剛信主的，也有信主 30 多年的，不論資歷，只是同心合意，組成短宣隊一起出發。雖然隊中有人覺得自己信主不久、口才不好、傳福音沒經驗；而較年長的也擔心自己身體軟弱，可能會體力不繼，但神悅納我們有一個願意服事的心，也賜給每個人有不同的恩賜，大家同心服事，彼此扶持，依靠聖靈，為主做工。因為行程緊湊，又在幾個地方穿州過省，可

謂長途跋涉，有時一天服事下來，身心靈都疲憊累透了，但是我們靈裏的滿足和弟兄姊妹合一的心，是一個很不一樣的經驗。

從五月初成立短宣隊，開始了個人見證、個人佈道、領詩、專題分享的準備和訓練，大家都能夠一起參加週三禱告會，為團隊、為個人、為美中、為短宣等需要來禱告；更重要的是每個人心態的調整，預備好每一個人所負責的工作。到了當地，我們依據邀請來的對象，配合美中同工的要求，來調整節目、時間和人員，在福音禾場上發揮恩賜，雖然忙碌，卻享受到事奉的甘甜。作為領隊，我要感謝神！這次美中短宣隊的合一、機動、服從的團隊精神是非常難能可貴！

十天的短宣練歷中，從沒有傳福音經驗的隊員，變成看到慕道朋友就主動與他們交談、十分老練地傳講福音；從平常不知道如何和陌生人拉開話題，到看見人就可以為主做見證、用屬靈四律領人信主；從不知道如何開口禱告，到每天為短宣隊禱告、為福音朋友祝福，感謝神！我們成熟了，可以被主使用，成為別人的祝福！短宣期間，我們為主做工，領人信主，是前人撒種，我們收割，相信我們也在不同的地方撒下了福音的種子，期盼將來可以結果。滿懷感恩，僅是短短十天，便足已讓我們的生命有所突破！我深深感受到隊中每一個人得到的福份和靈命歷練，是遠超過我們所付出、和所想所求的。一次短宣，每一個人都不一樣了，真是不虛此行！





# 天父

## 慈愛的引領

### ◆湛鳳霞

零一七年二月二十六號，是我一生中最重要的日子，在這一天，我、妹妹、妹夫及其他 21 位弟兄姊妹，一同在三谷基督會堂受洗成爲一名基督徒。看著那張受浸證明書、一束束美麗的鮮花、主內弟兄姊妹送的一大堆禮物、和他們帶著真誠祝福的笑臉，我真的不敢相信，有一天我會成爲一名基督徒！而且，我還勇敢地邀請那些我很看重的非基督徒朋友們，來見證這神聖的時刻，這是神的恩典，感謝讚美主！

很早就知道基督教，但基督教究竟宣揚什麼？爲什麼會有那麼多虔誠的基督徒？雖然也知道美國是以基督教立國，但在以前，覺得這些跟自己一點關係都沒有！所以來美國很多年，我都沒有去過教會。2008 年，我的一個在大學裏最優秀、也是最成功的同學來到灣區，她抵埗後的第一件事就是讓我幫她找教會！我當時很吃驚，因爲我沒想到，這麼優秀這麼成功的同學，也是我心底裏真正佩服的人，居然是虔誠的基督徒！我問她爲什麼要信基督教，她的回答很簡單，她說：「多一位天上的父愛你有什麼不好呢？」這句話當時並沒有打動我，因爲那時我根本就不相信神的存在！她還說：「你們在美國多幸福啊，那麼多教會，想去哪個教會就去哪個教會，而且信仰自由，不用東躲西藏的，擔心被迫害！」她這話也沒引起我的共鳴，因爲美國到處都是教會；而且我也從不去教會，所以沒有感覺到教會有什麼特別的。

一來是爲了陪她，二來自己也挺喜歡聖詩，還覺得牧師講道的內容也不錯，所以這位同學在美國近兩年的時間裏，我都一直陪她去教會，但從沒有想過自己也會成爲一名基督徒！後來她離開美國，她一走，我就再沒有自己去過教會，一晃就這樣過了六年。

我先生的髮小是國內著名畫家，去年 8 月，神把他們帶到了我家。他們夫妻因送女兒來美國留學，暫住我家。這兩位也是虔誠的基督徒，住在我家的時候，無時無刻都在給我們傳福音，生怕我們錯過了這世上最好的福份！從他們身上，我感受到了生命真實的變化：那位畫家以前是那麼的驕傲、自負，而現在卻是那樣的謙卑、祥和。這使我體會到了神改變人心的能力，是何等偉大！

現在想來，神從未放棄我，祂一直引領，把祂的使者放在我身邊，直等到我回轉。我敬佩的那位同學那時雖然沒有強逼我馬上接受耶穌基督，但其實她所傳的福音和她的行事爲人，已不知不覺在我心中種下了信主的種子。這次畫家夫妻的到來，他們平安喜樂的心和良善的言行，終於讓我心深處的那顆種子萌芽生發，開始成長！再因畫家夫妻要我幫忙找教會敬拜上帝，我很快就想到了陳蓉、邴丹暘所在的教會，我很喜歡這兩個妹妹，所以自然而然地就把畫家夫妻和我妹妹一家帶到了三谷基督徒會堂，儘管我以前並沒有來過這裏！奇妙的是，我妹妹一家好不容易找到的房子，正好就在三谷基督徒會堂的附近！更讓我吃驚的是，我妹夫以前特別驕傲，而且也拒絕去教會，但在畫家夫妻和陳蓉的帶領下，他居然願意接受主耶穌作爲他生命的救主！而且自從他決志信主後，真的變得謙卑起來，也聽得進別人的建議了，這在以前是絕不可能的！爲了每個星期能見一次妹妹，也希望通過信主而建立共同的信仰，讓姐妹之間的關係更加融洽，我再一次回到了教會，這一切就像是神的精心安排！

在三谷會堂裏，我感受到了弟兄姊妹們真切的關愛，陳蓉帶領我們決志信主，丹暘經常打電話給我不斷鼓勵；在基要真理班的學習中，麥美玲、仇曉洪、鄧波良等老師循循善誘釋疑解惑，一步步教導我們明白真理；還有教會裏那些識與不識充滿愛心的弟兄姊妹、睿智的牧師以及和善的長老，都熱誠相待，我感覺他們跟一般人真的不一樣，他們永遠都是那麼和善可親、平安喜樂！我屬靈的生命終於在教會生活的灌溉下復甦了，我們家也開始學著禱告，也開始學習凡事交託和信靠主耶穌，我的內心也有了平安和喜樂，感謝讚美主！

兜兜轉轉，經過漫長的旅程，今天我終於回到神家，蒙祂眷顧成爲神國一員，這基督徒的身份真是來之不易，走了好多冤枉路。我把這個喜訊第一時間告訴了我的同學，她爲我終於回到主的懷抱、再也不是屬靈的孤兒而高興得熱淚盈眶！當然我也獲得了畫家夫婦滿滿的祝福，更爲大家成爲主內一家而快樂感恩！

我有幸已經成爲一個基督徒，但我知道，這並不代表就是一名合格的基督徒！我還有一段很長的屬靈之路要走！在今後的人生旅程中，我將謹遵聖經的教導，努力活出基督樣式，向弟兄姊妹學習，做個蒙神喜悅的人，讓生命變得有意義！



\*左二：湛鳳霞





# 感謝

## Grace 主恩

◆陳梅玉

**四**月十五日星期六，我獨駕車自來到離洛杉磯不遠的 Carrizo Plain National Monument，約在下午 1 點多，抵達東面山谷中的窪地 Elkhorn Plain，那裏遠離公園主道，非常偏僻，手機在那裏沒有信號。為要一覽美麗的山谷花海，我決定開車上到右邊山嶺頂部。那是一條非常陡峭的土路，我注意到在我的前後，遠遠的各有一輛車出現。

我快到山頂了，在一個拐彎處，車輪忽然陷入一個沙坑，打滑著出不來了。因為是在陡峭的上坡路，我不敢松油門，怕車子會下滑。不斷飛揚的塵土幾乎覆蓋了前面整個車窗，也使我的理性漸失，我不斷加大油門，車輪打滑空轉得就更加厲害。在那裏僵持了很久，最後我想我必須退出那個沙坑，依稀記得還提醒自己用左腳去踩剎車，但那一刻我的左腳竟然不聽使喚，右腳卻一直踩著油門的。我把車檔退到後檔，剎那間車子飛速的倒退，我腦子一下蒙了，慌亂中把油門踩得更狠了。在急速的滑落中，我驚慌大叫「耶穌救我！」同時左腳彷彿也恢復知覺般地踩下了緊急剎車，瞬間我就覺得屁股頓了一下，車即刻停了下來！

我仍楞在車裏，不知剛剛發生了什麼事，直到後面的車主（好萊塢的電影攝影師 Kurt）出現在山坡頂上，我才開門下車，連引擎都沒關。他確認我沒有受傷後如釋重負。過了好一會兒，我才清醒了些，意識到我出車了禍，車掉到了很深的溝底，是耶穌救了我！我跪倒在地，痛悔大哭起來！因為那一段時間我真的是得罪了神！感謝耶穌救了我，感謝天父的饒恕與大愛！感謝神的救命之恩！

後來知道，這車禍發生在下午 1:25 ~1:30 之間；車從山頂倒後滑落，沿著雜草叢生的山峻邊緣，直線倒進坡度約 45 度的深溝後，再向上坡反彈，最後被一廢舊籬笆攔住。這籬笆僅有三根鐵絲，車子衝到上面兩根鐵絲後，被下面的一根鐵絲攔腰截住，那鐵絲緊緊地卡到車燈和後車廂蓋的細縫中。而前面的兩根鐵絲被撞飛

後就掉在前車蓋上。除了前後 bumper 脫落外，並未查到車身有其它明顯的損傷。現場查看過的人都不斷驚嘆：“Amazing”！

這車禍被跟在我後面的行車記錄儀無意中記錄下來，故 Kurt 之後在給我的郵件裏也說，“...Watching the dash cam footage, I think you were correct in your thought that you hit the wrong pedal. There are no brake lights. You were just around that little bend in the road and went straight back. Once you were on the grass, which was almost immediately, I'm glad you did not slam on the brakes because you may have gone into an uncontrolled slide down to your left and rolled your car which could have left you seriously injured. It's miraculous that you were uninjured and were able to drive the car home, and I can't tell you how relieved I was that you were ok after seeing you fly by into the ditch.” 把他行車記錄儀的記錄和後續的一些照片整理成一段視頻：<https://vimeo.com/213685014>

之後看了 Kurt 整理的視頻，我才意識到我的車就這麼沿著那條坡的邊脊往下走，若有任何的一點小偏差，或在急速滑墜過程中踩了剎車，方向必然失控，車一定會翻滾到左側的溝裏，後果不堪設想。而最後一兩秒的那個緊急剎車使得直線下滑的車速驟降，以至於可以安全地被那個鐵絲死死卡住，消除了墜落後反彈的可能性。奇妙的主竟有如此的大能，使我毫髮無損！

感謝神的大能預備，那天在現場，除了攝影師 Kurt，還有另外三輛車。要是沒有他們適時出現在現場，我都不知自己會如何從這荒山野嶺中逃生。在我前面的是 Allen 和 Tanya。參與救援的還有第三家 Helen 和 Richard，以及第四家 Lee 和 Karen。後面兩家如何出現在現場我並不知道，他們替我第一次報了警，並慷慨地留下一些必需品後就先走了。因為現場沒有手機信號，報警必須特意繞車回到山頂上去尋找信號。據說那天公園裏還有另一起事故，我們被告知要耐心等待。

烈日暴曬下，等待顯得特別漫長。那天對執意要繼續留下來陪我的 Tanya、Allen 和 Kurt，我心裏非常內疚，因為我攪亂了他們計劃。然而他們卻說是神把他們引導到這個地方（Tanya 原話），只要感謝神，安心接受幫助。我原以為那是他們善意的謊言，幾個小時的相處和之後更深的談話，證實他們的確前一天都來過，對那一帶地形很熟悉。我真的很驚訝，是神奇妙帶領，那天他們都回到此地，為要給我這卑微的罪人施援手！我知道自己那段時間對神是何等的悖逆，但天父卻充滿了慈愛，祂施行管教的同時，又帶著這樣無盡的慈愛，讓我如何不感恩！詩篇 103:7-14 說，「耶和華有憐憫，有恩典，（轉第 6 頁）



# 不虛此行



## ❖ 陳暉

這其間，門徒對耶穌說：「拉比，請吃。」耶穌說：「我有食物吃，是你們不知道的。」門徒就彼此對問說：「莫非有人拿甚麼給他吃嗎？」耶穌說：「我的食物就是遵行差我來者的旨意，做成他的工。你們豈不說『到收割的時候還有四個月』嗎？我告訴你們，舉目向田觀看，莊稼已經熟了，可以收割了。收割的人得工價，積蓄五穀到永生，叫撒種的和收割的一同快樂。俗語說：『那人撒種，這人收割』，這話可見是真的。我差你們去收你們所沒有勞苦的；別人勞苦，你們享受他們所勞苦的。」(約 4:31-38)

**我**於 2010 年受洗成為基督徒，雖然經常來教會，也會讀聖經，但是在教會的事工以及靈命的成長上其實一直處於一種不冷不熱的狀態，生命活得渾渾噩噩，沒有什麼突破。

約翰福音第 4 章第 10 節，耶穌說：「你若知道神的恩賜，和對你說『給我水喝』的是誰，你必早求他，他也必早給了你活水。」

作為一個受洗多年的基督徒，我其實並沒有把主耶穌給予的生命活水活出來。只知道接收從神來的愛，接收從神來的福音，卻沒有主動把這個愛、這個福音傳遞出去，沒有讓這個生命的活水湧流到萬邦萬民，成為別人的祝福與幫助。這個應該是做基督徒對主的虧欠。

另外一個促使我參加這次短宣的因素，是我兒子在今年暑假參加了教會組織的青少年墨西哥短宣，回來後和我分享心得，給了我一些觸動。作為十五歲的少年，他都要去外地傳福音，而多年前已成為基督徒的我，卻從來沒有外出宣教的經歷，對以後跟孩子們在屬靈上交流，肯定不是一個好榜樣。我決定要和孩子們一起有靈命的成長，而參加這次的美中校園短宣，就是一個開始。報名的時候也有一些猶豫和擔心，不知道能做什么。感謝神，靠著祂的奇妙恩典，這次短宣真是大有所得！

這次美中短宣之旅，短短十天的時間，我們就開車 1965 英里，跑了六個州：從飛機降落在密蘇里州的堪薩斯城，馬不停蹄開去 Joplin；從堪薩斯州的

Pittsburg，到阿肯色州的 Fayetteville，再到密蘇里州的基督工人中心；從基督工人中心開車到愛荷華州的 Ames，然後到了 Cedar Falls，再到威斯康辛州的 La Crosse 和明尼蘇達州的 Winona 小鎮，最後往回開，到愛荷華州，再到堪薩斯城坐飛機回到灣區，一路上去了很多的校園，也經過無數的玉米地。看到這些玉米地，又看到美中的學校裏面有很多從中國大陸、台灣及香港地區來的留學生，就好像主耶穌一樣舉目向田觀看，在廣大的禾場裏，真的是有很多的需要。有的種子剛剛播下，有的幼苗在等待澆灌，有的莊稼已經成熟。在這片寬闊的田野中，肯定有無數的莊稼要長出來，要被收割。

我們看到各地的中國同工們，尤其是中心的高牧師和江姐，在這邊兢兢業業幾十年，為神做工，為神奉獻，做了很多播種和澆灌的工作，雖然也有收割，但很多時候是把收割的快樂留給了別人。比如說我們這次來佈道、訪談，通過分享和見證帶領一些福音朋友決志信主，從某種意義上說，其實就是在當地同工長期播種澆灌的基礎上，來做收割的工作，我們因此得了工價，積蓄五穀到永生。我們短短幾天能做的，和他們經年累月所作的，又算得了什麼呢？倒是主耶穌說了：「那撒種的和收割的一同快樂。」哈利路亞！最終我們都在神的國度裏得到同樣的喜樂！

我從這次短宣、和約翰福音 4 章這段經文裏得到的第二個感動，是主耶穌在給撒瑪利亞人傳福音前，沒有吃門徒送上的食物，而是說，「我的食物就是遵行差我來者的旨意，做成他的工。」主耶穌就是我們最好的榜樣，當我們與神同工，很多時候就真的忘記了飢餓，也忘記了困乏與疲憊。在整個行程裏，中心和當地的同工都安排的很好，但偶爾也會有疲於奔命、沒時間吃飯的時候。我們這個團隊真是非常合作無間、非常同心、非常的靈活，也非常的喜樂。如果膳食好，我們就愉快地享受；若沒有時間吃飯，也沒有任何人抱怨。碰到困難與病痛，就憑著信心坦然面對，一起禱告，共同解決。

我這次參加短宣，對讀聖經也有了不一樣的認識，同樣的經文，現在就會有不一樣的體驗。團隊裏的每一個人好像都不知疲倦，很有動力，覺得在為神作工，凡事向神禱告，都受到了特別的激勵，很有幹勁。一路上我們同聲高唱讚美詩歌，就感到一路有主相陪伴。感謝耶穌的看顧與恩待，讓我們的事工順利，旅程平安，也讓自己靈命成長，深深感受從神而來的能力和恩典，這應該是我個人最大的領受。

吳建智弟兄在「不虛此行」作主題的講道裏，告訴留學生們來美國唯要接受基督才是不虛此行。那我們這



次到美中有沒有不虛此行呢？能夠成為神所用的器皿，不僅是為主作工，我們每個人也得到祝福，更因此得到建造；感謝主，因為祢的恩典，我們的美中短宣，確實是不虛此行！



\*右二：陳暉

## 短宣小結

❖ 吳文



**感**謝神！這次的美中短宣，可以說是我屬靈生命的一個里程碑。之所以這麼說，是因為在我信主近二十年的時間裏，有太多的第一次！

- 第一次走出去參加美國中部校園的短期宣教
- 第一次有十天的時間分別為聖，全心全意地為主做工
- 第一次面對許多陌生人，講述自己的個人得救見證
- 第一次面對眾多的年輕姊妹們，以過來人身份分享教養孩子的心路歷程和經驗教訓
- 第一次做家庭探訪
- 第一次面對不認識的人，幾分鐘之內就開始傳福音，講屬靈四律
- 第一次在派福音單張時遭遇鄙夷的冷眼、奇葩的拒絕
- 第一次在迎新佈道聚會中，帶領詩歌...

作為一個被耶穌寶血救贖多年的罪人，所有上面這些第一次，實在不應該是在信主近二十年後，仍然是第一次。所以，這次短宣最大的收穫就是認識到自己虧欠神實在太多！

之所以一直沒有踏出宣教的腳步，除了家庭和工作的原因外，另一個重要原因是對自己的能力信心不足：給人傳福音，又不擅長講；去做家庭探訪，又不知道怎麼和人探討信仰；除了能夠發福音單張外，參加短宣隊，我還能做些什麼呢？

感謝神！當我申請加入美中短宣隊後，兩個多月按步就班的培訓，讓我不但對如何傳福音、講屬靈四律有了深入了解，而且對如何用自己的得救見證為基本出發點，和福音朋友探討信仰，不再一無所知。雖然對帶詩歌毫無經驗，但在短宣隊弟兄姐妹們的幫助和支持下，從開始練習時的萬分緊張、手足無措，到後來正式帶領時的自在、放鬆、投入，真的感謝神豐盛的恩典！祂的恩典夠我用！就算是在十天的短宣過程中，雖然意料之外的情況時常出現，我們禱告求神的預備和供應，在每一個臨時突發的場合下，都能為主作見證，榮耀神的名！

我真切地體會到，當自己願意擺上為主做工的時候，聖靈就和我們一起做工，成就祂那美好的見證！  
(轉下頁)

## 再上征途

❖ 南方

**感**謝神，讓我今年再有機會參加美中短宣，再度經歷與聖靈同工，並且別有一番嶄新的領受。

**禱告使聖靈與我們同在：**這次短宣的體會，很大的領受是禱告。出發前全教會為我們按手禱告、禱告勇士群每日為我們的需要禱告支持、更特別的是團隊在行程中事無大小，哪怕是微不足道的鎖事，都放在禱告中；還有就是探訪時進門前禱告——這樣的禱告使團隊完全合一，聖靈與我們同在；在個人佈道時我們為對方的祝福禱告，聖靈為我們開路，破除福音對象的心理防範，撫摸對方感動之處，甚至作逆轉的大工，使人願意接受基督。

**加倍感受到美中禾場的需要：**這次來美中走訪很小的城鎮，特別是 La Crosse, Winona, 那裏學校很少，接觸到的中國學生也不多，但是短宣隊到那裏很是激勵當地的同工，更讓我們看到他們拓荒的艱辛和堅持；另一方面，看到參加佈道會的個別新生中，竟然有決志信主的，確實看見福音的大能，並非是因為能言善辯就可以領人歸主的。



聽到從國內剛來的同學說，中國輿論和民眾奉行的無神論，讓他感覺到虛空，真是感到禾場的龐大需要，麥子的成熟等待收割，相比之下我們做的太少。

**體會到我們在打一場屬靈的征戰：**去年我參加短宣出發前 10 多天，母親突然去世，我收到很多教會素未謀面的弟兄姐妹的安慰，也有的說，那是撒旦的阻擋、屬靈的攻擊，當時我沒有什麼體會。這次短宣快結束前，我跟一位姊妹個人佈道時，感受到她家族中膜拜的道教、佛教，那些鬼神邪靈的能力，給她們的禁制和捆綁，真是覺得我們是在打一場屬靈的爭戰。



### (接第 3 頁)

不輕易發怒，且有豐盛的慈愛。祂不長久責備，也不永遠懷怒。祂沒有按我們的罪過待我們，也沒有照我們的罪孽報應我們。天離地何等的高，祂的慈愛向敬畏祂的人也是何等的大。東離西有多遠，祂叫我們的過犯離我們也有多遠。父親怎樣憐恤他的兒女，耶和華也怎樣憐恤敬畏祂的人。因為祂知道我們的本體，思念我們不過是塵土。」我唯有感恩接受，把一切交托給神所差來的使者處理。

將近下午 4 點，未見救援車出現，Kurt 又開車到山外第二次報警。一小時後回來，按警察提議我們都移到寬闊低窪地。有車經過提醒說拖車費用可能高達數千美金，這話讓我發愁。我閒蕩著一邊默禱，忽然想起 Lexus 曾說有免費的路邊援助。感謝神，就在一個小木樁邊，我發現手機竟然有一格信號！一番折騰，最終聯系到 Lexus 路邊救援中心，並得到承諾會找拖車公司。

六點鐘左右，直升飛機載著兩位加州公路巡警 (CHP) 從天而降。勘察過現場後他們表示拖車當天來現場的可能性不大，並提供兩個方案：1) 如果我想當天回去，他們可以用送我去附近機場，等車在當地修好後再回來，估計得一周時間；2) 如果我想留下來等車修好再走，就送我去就近賓館，明天再跟拖車進山。

我說我要第三個方案，即晚就要把車開回去。警察說這不可能，當時絕不會再讓我回到我的車上。我卻想：在神豈有難成的事？心裏又開始默禱。想起還沒收到 Lexus 回覆，就和巡警說明了情況。感謝神！祂讓我再一次成功聯系上 Lexus，得悉他們雖極力尋找拖車公司，但沒能找到願意進山的；故此 Lexus 請求 CHP 出面幫忙，拖車費用則由 Lexus 承擔。

八點多拖車到達現場。我試圖給教會的玉華和李軍姐妹打電話，可惜都沒有打通。我再試著發了條語音信息，大意是我出了車禍，人沒事，正準備拖車，我希望我今晚還能把車開回家，請她們為我代禱。9 點半後終於成功把車拖了上來，我知道玉華李軍收到信息後一定為我代禱，故車拉上來後我很有信心我的車還能開。感謝聽禱告的神，讓我在那一天經歷了一個又一個神跡！我的車果然能開！最後在 Allen 和 Tanya 的一路陪伴下，在復活節的凌晨 2 點多，我終於把車開回 Livermore。


第二天，我打電話給加拿大的 ICBC 保險公司備案，但 ICBC 不願負責我此次的修車費用，原因是我出事時已離開加拿大 34 天，超出 30 天的期限。據說若因工作緣故離開加拿大 30 天以上，必須購買一種“Z”保險。我對此政策毫不知情，因為 3 月 9 號我更新保險時即

通知保險公司車子要開到美國上班用，當時並未告訴我需要額外保險。4 月 18 日，我一邊打電話給負責我 Case 的 Cheryl 解釋，一邊默默禱告，求改變人心的主也改變她的心意，因為我不知修車要花多少錢。感謝神，電話那頭 Cheryl 忽然主動說，她可以幫我嘗試向經理申請，能否給我豁免。最後我居然得到了豁免！雖然我也必須追加“Z”保險，然而那只是從 4 月 18 日開始（大概是每天 3 加元），但之後 ICBC 卻為我承擔了高達 16500 加元的修車費用！

神既是這樣恩待信靠祂的人，就沒有留下一樣好處不給我們。祂不但為我預備救援人員；讓 Lexus 為我拖車費用買單；替我免去高昂的直升機費用和修車費用；神更是救我脫離死蔭的幽谷，把金錢無法買來的生命給我存留。這首「感謝主恩」的歌詞正是我今日心中之所想：

主啊從前我風聞有祢，如今我親眼看見了祢，因此我更覺自己卑微，不配在祢面前站立！

主啊祢恩典漫過我身，祢大愛何等長闊高深，祢的恩典我述說不完，我心讚美感謝主恩！

主啊祢為我流盡寶血，洗淨我身心一切罪孽，我願今後為祢發光，見證祢名得祢喜悅！

### (接上頁)

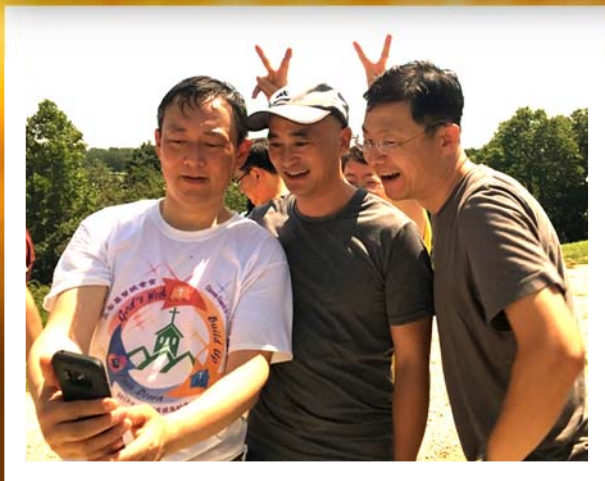
這次美中短宣，我們兵分兩路，我所屬的 B 隊在 11 天的時間裏，驅車走過 1649 英哩，跨越了五個省 (Kansas, Arkansas, Missouri, Iowa, Illinois) 給四個大學的學生們三場迎新生福音佈道會、和三場主日崇拜聚會。雖然我們花大量時間派單張、邀請學生來參加聚會，可是到來的新生，與當地中國學生的總數相比，人數十分有限。是啊，禾場很大、挑戰很多、未開墾之地尤其需要每一位弟兄姐妹、需要你和我付上禱告的代價！同時，每天爭取把自己裝備得更好，隨時為主所用！

這次美中短宣中，有個問題一直縈繞在我心中，揮之不去：為什麼現在傳福音比以往任何時候更難？

拋開歷史的和世界的原因都不說，單從我自己說起！我得救重生之後，生命有本質的改變嗎？我的生命中，有為主而活的見證嗎？我得救重生後的每一天，都有在榮耀神嗎？我的生命，有在世界做鹽做光，讓人在我身上看到耶穌的樣式了嗎？好慚愧，對以上問題，我的答案讓人難堪！所以，這次美中短宣，讓我有機會能夠更清楚地反省自己、看清自己的光景...

這個問題的思考仍然在繼續：為什麼現在傳福音比以往任何時候更難？...





活  
動  
剪  
影

- ◆ 8/12 教會郊遊
- ◆ 8/18-27 美中短宣
- ◆ 8/27 受浸禮

藉神的道，在三谷地區建立基督化華人家庭，薪火傳承耶穌的愛與教訓。  
 To build up Chinese Christian families in Tri-valley with the Word of God, and to pass down the love and teachings of Jesus through generations.



## 美中短宣隊



### 【建堂還貸計劃】



尚差 14 萬

目前累積 11 萬



他們是按著力量，而且也超過力量，自己甘心樂意的捐助。(林後八章三節)

\*希望十週年時全部還清

年底現金目標 25 萬

堂貸總欠 79 萬



10月20-22日

週五 8:00 pm

週六 4:30 pm、7:30PM

主日 9:30 am

劉志雄 長老

主題：

幸福

馬可福音 10:17-30



◊佈道會◊

邀請未信親友參加！

### 主日聚會

崇 拜： 9:30 - 11:00

主日學： 11:15 - 12:15

週二早姊妹會： 10:00

週三晚禱告會： 8:00

### 週五晚聚會

8:00 - 10:00 PM

兒 童 - AWANA

青少年 - IMPACT

成 人 - 查經：以斯帖記

## 恩雨點滴

## 感謝神

- ◊ 本季帶領了舒曉梅決志信主
- ◊ 8/4-7 聯合青少年退修會，三谷有 62 位參加，人數為所有 CCIC 之冠
- ◊ 8/12 週六郊遊天氣美好，將近 300 人參加，豐盛佳餚
- ◊ 8/27 有三位弟兄姊妹受浸：黃李玉惠、張健、曹雙蘭
- ◊ 這季突破出席記錄，主日崇拜最高人數 361、主日學達 282 人，週五晚聚會達 298 人

地址： 5064 Franklin Drive  
Pleasanton, CA 94588

電話： (925) 467-1580  
網址： www.ccictv.org

✦主編：陳海山  
✦排版/插圖：薛忠勇  
✦攝影：陳岩  
✦打字：錢鶯